

山羊安静的故事 3

安静，祝贺你

【日】田岛征三 / 文 图 彭懿 / 译



山羊安静的故事 3

安静，祝贺你

【日】田岛征三 / 文 图 彭懿 / 译





图书在版编目 (CIP) 数据

安静, 祝贺你 / (日) 田岛征三编绘; 彭懿译.

-- 南昌: 二十一世纪出版社, 2013.9

(山羊安静的故事; 3)

ISBN 978-7-5391-8846-1

I. ①安… II. ①田… ②彭… III. ①儿童文学-图画故事-日本-现代 IV. ①I313.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2013) 第 140082 号

版权合同登记号 14-2011-400

新浪微博: @二十一世纪出版社官方

Shizuka Omedetô— Yagi no Shizuka 3

Copyright © 1981 by Seizo Tashima

First published in Japan in 1981 by KAISEI-SHA Publishing Co., Ltd., Tokyo

Simplified Chinese translation rights arranged with KAISEI-SHA Publishing Co., Ltd., Tokyo

through Japan Foreign-Rights Centre/Bardon-Chinese Media Agency

山羊安静的故事 3

安静，祝贺你

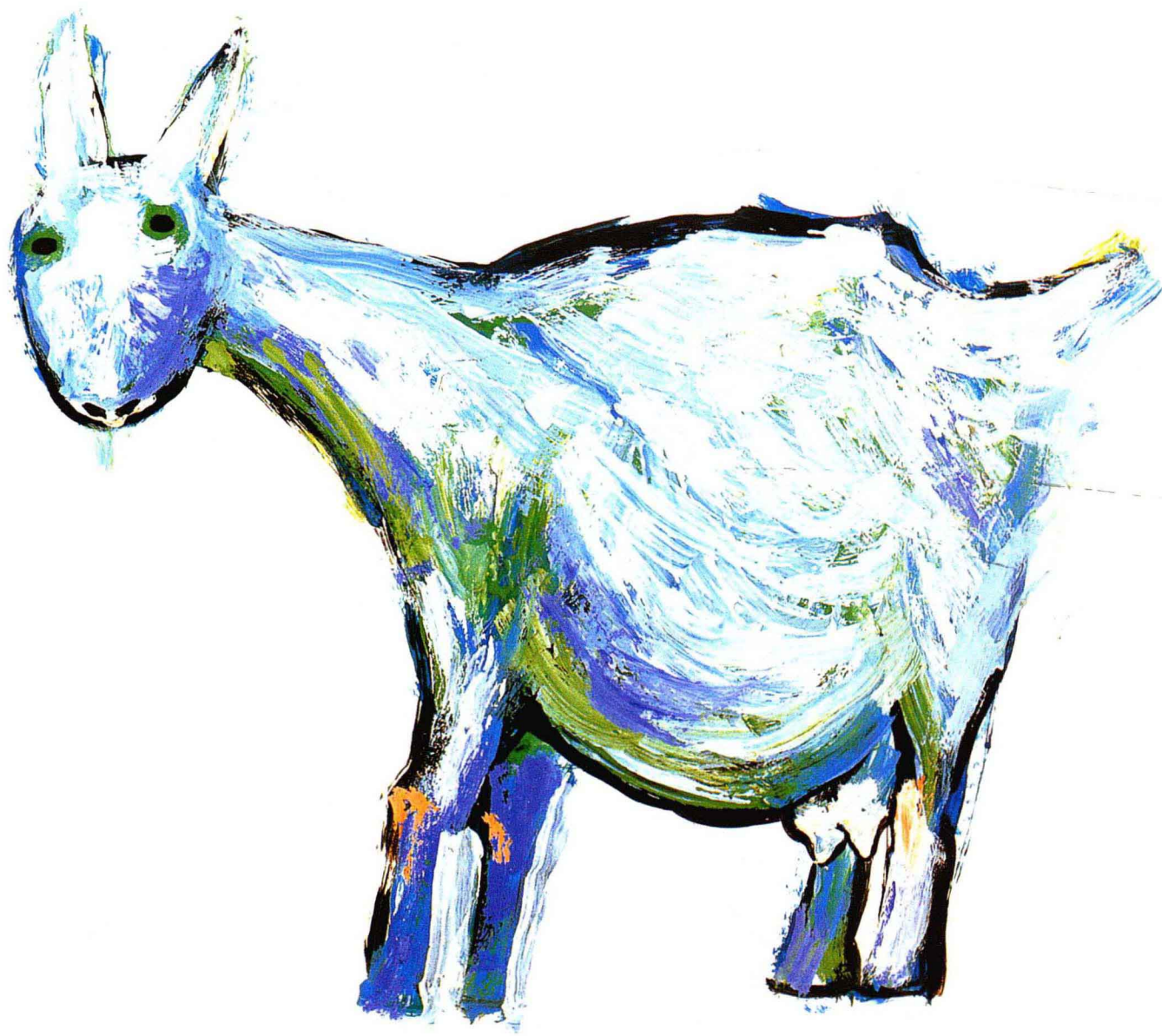
【日】田岛征三 / 文 图 彭懿 / 译



“安静”，是春天别人送给我们家的一只山羊的名字。这本图画书，说的就是安静从一只小山羊到成为山羊妈妈为止的故事。全部都是根据真事创作的。所以，这本图画书可以说是家畜和它的饲养主一家的图画日记。

田岛征三

安静，祝贺你



“肚子里怀了宝宝，就应该大量地补充营养才行，
可是，却没有青草可吃，
唉，真是可怜啊。”

当安静叫着想吃草的时候，
妈妈就会这样唠叨道。

冬天时的安静。





菜穗子和爸爸
出发去山里找青草。
山谷的湿地里，
长着一大片绿油油的羊齿草。





菜穗子和爸爸
在山谷里爬上爬下。
两个人的背篓里，
装满了好吃的羊齿草。





“安静，我们回来啦！”

菜穗子一直跑到了安静的身边。

然后，她抓着一小把羊齿草，说：

“虽然我们采了好多，可你要一点
一点地吃啊。”



An abstract painting featuring bold, expressive brushstrokes. The background is a vibrant, textured red. Overlaid on this are thick, sweeping strokes of blue and white, creating a sense of movement and depth. A dark, curved line, possibly representing a branch or a path, cuts across the middle of the composition. The overall effect is one of dynamic energy and emotional intensity.

“啊——”

安静看都没朝菜穗子手上的
羊齿草看一眼，

就朝着背篓冲了过来！

它那坚硬的脑袋，

撞到了菜穗子的肚子上。





“安静肯定是反应过度。
妈妈生你的时候也是一样，
不管什么事，
都要跟你爸爸作对。”
虽然妈妈替安静道歉了，
可是菜穗子不肯原谅安静。
“安静，我讨厌你！”